

Full Length Die 7/8 - Full Length Die 358 Win

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 358 Win
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012807
- Mfr. No.: 3445601
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 für .358 Win](#)
- [English: Full Length Die 7/8 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Longitud Completa 7/8 para 358 Win](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Recalibrage Full Length 7/8 pour 358 Win](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 für .358 Win

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für den Full Length Die 7/8 für .358 Win entschieden haben. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine sichere und effektive Möglichkeit zu bieten, Ihre Patronenhülsen in voller Länge zu dimensionieren. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und ordnungsgemäß verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen und Warnhinweise in diesem Handbuch befolgen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf sichtbare Schäden oder Abnutzungserscheinungen.
- Bei der Verwendung des Produkts sind geeignete Schutzausrüstungen wie Schutzbrille und Handschuhe zu tragen.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie müde, abgelenkt oder unter dem Einfluss von Alkohol oder Medikamenten stehen.
- Achten Sie darauf, dass die Presse ordnungsgemäß installiert und gesichert ist, bevor Sie mit der Verwendung des Full Length Die beginnen.
- Halten Sie Ihre Hände und andere Körperteile von beweglichen Teilen fern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass die Patronenhülse korrekt in das Lager geschoben wird, um eine ordnungsgemäße Kalibrierung zu gewährleisten.
- Verwenden Sie den integrierten ZündhütchenAusstoßer mit Vorsicht, um Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Montieren Sie das Full Length Die in Ihrer Presse gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Stellen Sie sicher, dass die Sicherungsmutter fest angezogen ist, um eine stabile Position des Lagers zu gewährleisten.

2. Verwendung:

- Schieben Sie die Patronenhülse vorsichtig in das Lager.
- Betätigen Sie die Presse, um die Hülse zu kalibrieren. Der Hals der Hülse wird von innen kalibriert, wenn sie aus dem Lager herausgezogen wird.
- Überprüfen Sie die Hülse nach dem Kalibrieren auf korrekte Dimensionierung und Form.
- Bei Bedarf können der Expander und der Ausstoßer leicht und mit minimalem Aufwand ersetzt werden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle beschädigten oder nicht mehr benötigten Teile gemäß den geltenden lokalen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Stellen Sie sicher, dass keine gefährlichen Materialien im Abfall enthalten sind.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Unterstützung zu diesem Produkt, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Einzelhändler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit und Zufriedenheit der Benutzer sind von größter Bedeutung. Durch die Einhaltung dieser Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen können Sie eine sichere und effektive Verwendung des Full Length Die 7/8 für .358 Win gewährleisten. Bei Fragen oder Unsicherheiten zögern Sie nicht, sich an die entsprechenden Ansprechpartner zu wenden.

Full Length Die 7/8 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 7/8 for your reloading needs. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of this product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Please read this guide carefully before using the die.

General Safety Guidelines

- Always handle the Full Length Die with care to prevent any injuries.
- Ensure that the die is used in a wellventilated area to avoid inhalation of any dust or particles.
- Keep the die and all components out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the die for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- Follow all manufacturer instructions and guidelines to ensure safe operation.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Use only with compatible cartridge cases to prevent mishaps.
- Ensure that the die is securely mounted in the press before use.
- Do not attempt to modify or alter the die in any way.
- Wear safety glasses to protect your eyes from any potential debris.
- Avoid wearing loose clothing or jewelry that could get caught in the equipment.
- Do not exceed the recommended load limits while using the die.
- Always follow proper reloading practices to minimize risks.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Securely mount the Full Length Die in your reloading press using the lock nut provided.
- Ensure that the die is aligned properly to avoid misalignment during operation.
- Check that the expander and ejector pin are correctly installed and functioning.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die.
- Push the cartridge case into the die to calibrate the neck from the inside.
- Monitor the neck tension to ensure it meets your specifications.
- If necessary, replace the expander and ejector pin with minimal effort.
- After use, clean the die to maintain performance and longevity.

Disposal Instructions

- Dispose of any used or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the die in regular household waste. Check for recycling facilities that accept metal components.
- Ensure that all packaging materials are recycled or disposed of responsibly.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Full Length Die 7/8, please refer to the manufacturer's manual or contact your local supplier for assistance.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Longitud Completa 7/8 para 358 Win

Introducción

Gracias por elegir el Die de Longitud Completa 7/8 para 358 Win de TRIEBEL. Este producto está diseñado para dimensionar cartuchos en longitud completa, lo que permite una calibración precisa y un rendimiento óptimo. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante que sigas las pautas de seguridad y las instrucciones de uso proporcionadas en este manual.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el die.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y de cualquier persona no capacitada para su uso.
- Utiliza el die solo para el propósito previsto, que es dimensionar cartuchos de forma segura.
- Inspecciona el die regularmente para detectar cualquier daño o desgaste. No utilices el die si presenta defectos visibles.
- Almacena el die en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza protección ocular adecuada al trabajar con el die para evitar lesiones.
- Asegúrate de que la prensa de recarga esté correctamente instalada y segura antes de utilizar el die.
- No fuerces el cartucho en el die; si sientes resistencia, revisa el alineamiento y la configuración.
- Evita el contacto con el pin expulsor de cebador mientras el die esté en uso.
- Si experimentas algún problema durante el uso, detén el proceso inmediatamente y revisa el die y la prensa.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Coloca el die en la prensa de recarga y asegúralo con la tuerca de bloqueo.
- Verifica que el die esté correctamente alineado y ajustado antes de comenzar a usarlo.

2. Uso del Die:

- Introduce el cartucho en el die para comenzar el proceso de calibración.
- Asegúrate de que el expander removible esté en su lugar antes de iniciar el proceso.
- Al extraer el cartucho del die, el cuello se calibrará desde el interior.
- Revisa que el cartucho esté correctamente formado y que la tensión en el cuello sea adecuada.

3. Mantenimiento:

- Limpia el die regularmente para evitar la acumulación de residuos.
- Si es necesario, reemplaza el expander y el pin expulsor con poco esfuerzo.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el die o si está dañado irreparablemente, sigue las regulaciones locales para la eliminación de productos de metal.
- No deseches el die en la basura doméstica; busca centros de reciclaje adecuados.
- Asegúrate de que el die esté completamente inservible antes de desecharlo para evitar accidentes.

Información de Contacto para Mayor Soporte

Si necesitas asistencia adicional o tienes preguntas sobre el uso seguro del Die de Longitud Completa 7/8 para 358 Win, consulta el manual de usuario o contacta a tu proveedor para más información.

Recuerda que la seguridad es una prioridad al utilizar productos de recarga. Sigue estas instrucciones y pautas para garantizar un uso seguro y efectivo de tu día.

Guide de Sécurité pour le Die de Recalibrage Full Length 7/8 pour 358 Win

Introduction

Félicitations pour votre achat du Die de Recalibrage Full Length 7/8 pour 358 Win. Ce produit est conçu pour vous aider à dimensionner l'étui de cartouche de manière efficace et sécurisée. Ce guide vous fournira des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation correcte et sécurisée de votre die.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le die est utilisé dans un environnement sec et propre.
- Ne laissez jamais le die sans surveillance pendant son utilisation.
- Tenez le die hors de portée des enfants et des animaux.
- Ne forcez jamais le die si vous rencontrez une résistance.
- Portez des lunettes de sécurité lors de l'utilisation pour protéger vos yeux des débris.
- Vérifiez régulièrement l'état du die et remplacez les pièces usées ou endommagées.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Identification des dangers potentiels :**
 - Risque de blessure due à des éclats de métal lors de l'utilisation.
 - Risque de coincement des doigts entre le die et la presse.
- **Instructions pour éviter ces dangers :**
 - Utilisez toujours des outils appropriés pour manipuler le die.
 - Assurez-vous que le die est correctement installé avant de l'utiliser.
 - Ne placez jamais vos mains près de la zone de travail pendant l'opération.
- **Avertissements spécifiques :**
 - Ce produit n'est pas destiné aux enfants. Utilisez-le uniquement si vous avez plus de 18 ans et une expérience appropriée dans le rechargement de munitions.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

- **Installation :**
 1. Retirez le die de son emballage et inspectez-le pour tout dommage.
 2. Installez le die dans la presse en utilisant l'écrou de verrouillage pour le fixer solidement.
 3. Assurez-vous que le die est correctement aligné avec la presse.
- **Utilisation :**
 1. Placez l'étui de cartouche dans le die.
 2. Poussez l'étui de cartouche dans le die à l'aide de la presse.
 3. Retirez l'étui de cartouche du die après le calibrage.
 4. Vérifiez que le col de l'étui est correctement calibré et qu'il n'y a pas de déformations.
- **Remplacement des pièces :**
 - Si l'expandeur ou la goupille d'éjection est usé, remplacez-les par des pièces de rechange appropriées. Consultez le manuel pour les instructions de remplacement.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le die dans les ordures ménagères.
- Recyclez les composants en métal conformément aux réglementations locales.
- Si le die est endommagé au point de ne plus être utilisable, contactez un service de recyclage pour une élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié pour obtenir des informations supplémentaires.

Nous vous remercions d'avoir choisi notre Die de Recalibrage Full Length 7/8 pour 358 Win. En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience d'utilisation sécurisée et efficace.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win

Introduzione

Grazie per aver scelto il nostro Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win. Questo prodotto è progettato per garantire una dimensione accurata del bossolo dell'otturatore a lunghezza completa. È fondamentale seguire attentamente le istruzioni e le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il die in un ambiente di lavoro ben illuminato e ventilato.
- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Tieni il die e gli accessori fuori dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Prima di utilizzare il die, leggi attentamente tutte le istruzioni e le avvertenze fornite.
- Non utilizzare il die se danneggiato o usurato. Sostituisci immediatamente i componenti difettosi.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Identificazione dei pericoli:** Il processo di dimensionamento del bossolo può generare schegge o detriti. Assicurati che l'area di lavoro sia priva di oggetti non necessari.
- **Evitare lesioni:** Non inserire mani o oggetti all'interno del die durante l'operazione.
- **Uso corretto:** Utilizza solo il die per il suo scopo previsto. Non tentare di modificarlo o usarlo per applicazioni diverse.
- **Controllo regolare:** Controlla regolarmente il die e i suoi componenti per segni di usura o danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die:

- Fissa il die nella pressa utilizzando il dado di bloccaggio.
- Assicurati che il die sia ben allineato e stabile prima di iniziare l'operazione.

2. Utilizzo del Die:

- Posiziona il bossolo da dimensionare nel die.
- Aziona la pressa per spingere il bossolo nel die, assicurandoti che il collo del bossolo venga calibrato correttamente.
- Rimuovi il bossolo dal die dopo il completamento del processo.

3. Sostituzione dei Componenti:

- In caso di necessità, sostituisci l'espansore rimovibile e il pin espulsore di primer con componenti compatibili.
- Segui le istruzioni nel manuale per una sostituzione corretta.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di scarto.
- Non gettare il die o i suoi componenti nell'ambiente. Contatta un centro di smaltimento autorizzato per la corretta gestione.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori domande o assistenza riguardante il tuo Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win, ti invitiamo a contattare il nostro servizio clienti. Troverai informazioni dettagliate nel manuale fornito con il prodotto.

Questa guida è stata redatta per garantire la sicurezza e l'efficacia nell'uso del Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win. Assicurati di seguire tutte le istruzioni e le linee guida di sicurezza per un'esperienza di utilizzo ottimale.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

Wprowadzenie

Witamy w instrukcji bezpieczeństwa dla Wkładki FL 7/8 Full Length Die 358 Win. Niniejszy dokument ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi informacjami, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Produkt jest przeznaczony do formowania łusek naboju na pełną długość.
- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- W przypadku wykrycia jakichkolwiek usterek, nie używaj produktu i skontaktuj się z odpowiednim serwisem.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze używaj wkładki w odpowiedniej prasie do naboju.
- Upewnij się, że wkładka jest prawidłowo zamocowana przed rozpoczęciem pracy.
- Nie przekraczaj zalecanych wartości ciśnienia podczas formowania łusek.
- Unikaj kontaktu z ruchomymi częściami prasy podczas użytkowania.
- Nie używaj wkładki, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Zdejmij wkładkę z opakowania.
- Umieść wkładkę w prasie do naboju, upewniając się, że jest prawidłowo osadzona.
- Użyj nakrętki blokującej, aby zabezpieczyć wkładkę na miejscu.

2. Użytkowanie:

- Włóż łuskę naboju do wkładki.
- Naciśnij dźwignię prasy, aby wcisnąć łuskę do wkładki.
- Po zakończeniu procesu, wyciągnij łuskę z wkładki, aby skontrolować kalibrację szyjki.
- W razie potrzeby wymień zużyte elementy, takie jak wrzeciono, ekspander i bolec wyrzucający.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie spalaj go.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać więcej informacji na temat właściwej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji, prosimy o kontakt z lokalnym punktem sprzedaży lub producentem.

Dziękujemy za wybór Wkładki FL 7/8 Full Length Die 358 Win. Prosimy o przestrzeganie powyższych wytycznych, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z produktu.

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä tietoja ja suosituksia turvalliseen käyttöön sekä tuotteen asennukseen ja hävittämiseen. Varmistamme, että noudatat EU:n yleisiä tuotesuojelumääräyksiä (GPSR) ja että voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisten käyttöön. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, ettei siinä ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa. Älä käytä tuotetta, jos et ole varma sen käytöstä.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytön aikana

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Vältä liiallista voimaa tuotteen käytössä, jotta vältetään vahingot ja loukkaantumiset.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai häiriintynyt.
- Noudata tarkasti tuotteen käyttöohjeita kalibroinnin aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että kaikki komponentit ovat ehjiä ja puhtaita ennen asennusta.
- Kiinnitä laajentaja ja poistopinni tarvittaessa. Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla paikoillaan.
- Aseta kalibroitimutteri puristimeen ja varmista, että se on tiukasti kiinni.

2. Käyttö:

- Työnnä patruunapesä kalibrointiin huolellisesti.
- Varmista, että pesän kaula kalibroidaan oikein siirtämällä se pois kalibroinnista.
- Tarkista, että oikea kalibroinnin sijainti on asetettu lukitusmutterilla.
- Suorita tarvittavat toimet uudelleen, jos kalibrointi ei ole onnistunut.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten ympäristönsuojelumääräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana, vaan käytä asianmukaisia keräyspaikkoja.
- Tarkista mahdolliset kierrätysmahdollisuudet tai erikoishävityspalvelut.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että säilytät kaikki ostokuitit ja takuut, jotka voivat olla tarpeen tulevissa tukitoimissa.

Muista tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen palautusilmoitukset tai varoitukset. Turvallisuutesi on tärkein prioriteettimme.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win. Denna produkt är designad för att forma hylsor i full längd och för att säkerställa en korrekt kalibrering och nackspänning. För att säkerställa en säker och effektiv användning, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten för skador eller defekter innan användning.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med hylsor och laddverktyg.
- Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp innan du påbörjar arbetet.
- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan du använder produkten.
- Använd inte produkten om du är osäker på hur den ska användas. Sök hjälp om det behövs.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller osäkra miljöer.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av die:

- Montera die i pressen och justera med låsnut för att säkerställa korrekt position.
- Kontrollera att die sitter fast och är stabil innan användning.

2. Användning av die:

- För in hylsan i duden och tryck försiktigt för att kalibrera hylsan.
- Dra ut hylsan ur duden för att kalibrera nacken från insidan.
- Byt ut spindlar, expander och avlägsnare vid behov med minimal ansträngning.

3. Underhåll:

- Rengör die efter användning för att förhindra rost och andra skador.
- Inspektera regelbundet alla komponenter och byt ut dem vid tecken på slitage.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller oanvändbara komponenter på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering när du gör dig av med produkten eller dess delar.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta en auktoriserad återförsäljare eller tillverkare. Se till att ha produktens artikelnummer tillgängligt för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår prioritet!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 Full Length Die 358 Win. Tento výrobek je navržen tak, aby vám pomohl s rozměrováním nábojnic na plnou délku. Před použitím si prosím pozorně přečtete následující bezpečnostní pokyny a instrukce, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání výrobku.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Používejte výrobek pouze v souladu s jeho určením.
- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.
- Před použitím výrobku zkontrolujte, zda není poškozen.
- Při práci s nábojnici a střelivem dodržujte všechny platné zákony a předpisy.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s nábojnici noste ochranné brýle a rukavice.
- Nikdy se nedotýkejte vyhazovacího pinu, když je výrobek v provozu.
- Před kalibrací se ujistěte, že je lis správně nastaven a zabezpečen.
- Pokud se vyskytnou jakékoli problémy, okamžitě přestaňte výrobek používat a vyhledejte odbornou pomoc.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace

- Ujistěte se, že lis je vypnutý před instalací die.
- Připevněte die do lisu pomocí zajišťovací matice.
- Zkontrolujte, zda je die pevně uchyceno a správně zarovnáno.

2. Používání

- Vložte nábojnici do die.
- Pomalu a rovnoměrně stiskněte lis, dokud nedosáhnete požadované kalibrace.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici a zkontrolujte, zda je správně tvarována.
- Pokud je to nutné, vyměňte expander nebo vyhazovací pin podle potřeby.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte výrobek v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se rozebírat nebo upravovat výrobek, pokud to není výslovně uvedeno v pokynech.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace a podporu ohledně výrobku se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Všechny relevantní komponenty mají číslo článku pro snadnou opětovnou objednávku, pokud je to nutné. Další pokyny a pomoc při výběru příslušenství a náhradních dílů naleznete v příručce.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a dodržujete pokyny pro používání našeho výrobku. Vaše bezpečnost je naší prioritou.